Adalet Bakanlığı A.B.D. Göçmenlik İnceleme Yürütme Ofisi

Talimat

Bu Formun Amacı Nedir?

Bu başvuru, Amerika Birleşik Devletleri'nde iltica başvurusunda bulunmak ve sınır dışı edilmenin durdurulması eski adıyla ("Deportasyonun durdurulması") için kullanılır. Bu başvuru aynı zamanda İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında koruma başvurusunda bulunmak için de kullanılabilir. Amerika Birleşik Devletleri'nde fiziksel olarak bulunuyorsanız ve A.B.D. vatandaşı değilseniz bu başvuruyu yapabilirsiniz.

NOT: İltica için uygunluğunuzu önemli ölçüde etkileyen değişen koşullar veya 1 yıl içinde başvuruda bulunmamanızla doğrudan ilgili olağanüstü koşullar olmadığı sürece, Amerika Birleşik Devletleri'ne geldikten sonraki 1 yıl içinde iltica başvurusunda bulunmalısınız. (Daha fazla açıklama için talimatın Bölüm 1. Madde V'te yer alan Bölüm C, Başvurunuz Hakkında Ek Bilgiler kısmına bakınız).

Başvurunuza eşinizi ve 21 yaşın altında olan ve fiziksel olarak Birleşik Devletler'de bulunan evli olmayan çocuklarınızı da dahil edebilirsiniz. Bu talimatın gerektirdiği şekilde eşiniz ve dahil ettiğiniz her çocuk için belirli belgeleri **sunmalısınız**. 21 yaşında veya daha büyük çocuklar ve evli çocuklar ayrı başvurular yapmalıdır. Size iltica hakkı verilirse ve eşiniz ve/veya 21 yaşın altındaki evli olmayan çocuklarınız Amerika Birleşik Devletleri dışındaysa, benzer avantajlardan yararlanmaları için I-730 Formu, Mülteci/Sığınmacı Akraba Dilekçesi'ni sunabilirsiniz.

Talimat Bölümleri: Başvuru Bilgileri ve Başvurunuzun Nasıl Değerlendirileceği

Talimat iki bölüme ayrılmıştır:

- 1. İlk bölümde başvuru bilgileri yer almaktadır. Bu bölümde temel uygunluk kriterleri ele alınmakta ve başvurunun doldurulması ve işleme alınması konusunda size yol gösterilmektedir.
- 2. İkinci bölümde başvurunuzun nasıl işleme alınacağı açıklanmaktadır. Bu bölümde ayrıca başvurunuz beklemedeyken alabileceğiniz olası geçici yardımlar da açıklanmaktadır.

Bu talimatı dikkatlice okuyunuz. Talimat, başvurunuzu tamamlamanıza ve başvurunuzun nasıl işleme alınacağını anlamanıza yardımcı olacaktır. Uygunluğunuz, başvurunuzu nasıl tamamlayacağınız veya iltica süreci hakkında sorularınız varsa, size yardımcı olması için bir avukata veya başka bir nitelikli kişiye danışmak isteyebilirsiniz. (Bu talimatın Bölüm I Madde IV Avukat Tutma Hakkı bölümüne bakınız).

UYARI: Birleşik Devletler'de yasadışı olarak bulunan başvuru sahipleri, iltica veya durdurma taleplerinin bir iltica memuru veya bir göçmenlik hâkimi tarafından kabul edilmemesi halinde, sınır dışı edilmeye tabidir. Bu başvurunun doldurulması sırasında verilen her türlü bilgi, başvuru daha sonra geri çekilse bile, sınır dışı etme işlemlerinin başlatılması için bir temel veya kanıt olarak kullanılabilir.

Bilerek asılsız iltica başvurusunda bulunduğu tespit edilen başvuru sahipleri, Göçmenlik ve Vatandaşlık Yasası (INA) kapsamındaki herhangi bir yardımdan kalıcı olarak yararlanamayacaktır. Birisi size iltica başvurunuzda yanlış bilgi vermenizi tavsiye etti diye asılsız olduğu sonucuna varılmasından kaçınamazsınız.

A.B.D. Vatandaşlık ve Göçmenlik Hizmetleri'ne (USCIS) başvuruyorsanız, randevuya mazeretsiz olarak gelmemek veya biyometrik (parmak izi gibi) ve diğer biyografik bilgileri verilen süre içinde vermemek, istihdam izni için uygunluğu geciktirebilir ve bir iltica memurunun iltica başvurunuzu reddetmesine veya bir göçmenlik hakimine havale etmesine neden olabilir. Geçerli bir neden olmaksızın USCIS'e biyometrik veya biyografik bilgilerini, verilen süre içinde sağlamayan başvuru sahipleri ve sınır dışı işlemlerinde bulunan, hak sahibi bağımlı kişiler, başvurularının göçmenlik hâkimi tarafından reddedilmesine neden olabilir. INA'nın 208(d)(5)(A) ve 208(d)(6) bölümlerine ve 8 Federal Düzenlemeler Kanunu (CFR) 208.10, 1208.10, 208.20, 1003.47(d) ve 1208.20 bölümlerine bakınız.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 1 / 13

İçindekiler

Bölüm 1.	Başvuru Talimatı	2
I.	Kimler Başvurabilir ve Son Başvuru Tarihi	2
II.	Uygunluk Esasları	3
	A. İltica	3
	B. Sınır Dışı Edilmenin Durdurulması	3
	C. İşkenceye Karşı Sözleşme Kapsamında	
	Sınır Dışı Edilmenin Ertelenmesi	4
	D. Uygunlukla İlgili Yasal Kaynaklar ve Rehberlik	4
III.	Gizlilik	
IV.	Avukat Tutma Hakkı	
V.	Formun Edinilmesi ve Doldurulması	5
	Bölüm A.I. Sizinle İlgili Bilgiler	5
	Bölüm A.II. Eş ve Çocuklar	5
	Bölüm A.III. Geçmişiniz ile ilgili Bilgiler	6
	Bölüm B. Başvurunuz Hakkında Bilgiler	5
	Bölüm C. Başvurunuz Hakkında Ek Bilgiler	6
	Bölüm D. İmzanız	7
	Bölüm E. Sizin Dışınızda İse, Formu Hazırlayan Kişinin	
	İmzası	7
	Bölüm F. Uygunsa, İltica Görüşmesinde Doldurulacaktır	7
	Bölüm G. Uygunsa, Sınır Dışı Etme Duruşmasında	
	Doldurulacaktır	7
VI.	Başvurunuzla Birlikte Teslim Etmeniz Gereken Belgeler	
VII.	,	
VIII	. Ücret	8
IX.	Parmak İzleri ve Fotoğraflar Dahil, Biyometri Verileri	
X.	Başvurunuzun Düzenlenmesi	9
XI.	Eksik Doldurulmuş İltica Başvuruları	9
XII.	Başvuru Nereye Yapılmalı?	
Bölüm 2.	Başvuru Sonrası Gerekliliklere İlişkin Bilgiler1	12
I.	Adresiniz Değiştiğinde Bildirim Gereklilikleri 1	2
II.	İltica Görüşmesi Süreci	2
III.	Başvurunuz Beklemedeyken Durumunuz 1	2
IV.	Amerika Birleşik Devletleri Dışına Seyahat 1	3
V.	Başvurunuz Beklemedeyken İstihdam İzni1	3
DHS Giz	lilik Bildirimi1	3
USCIS Formları ve Bilgileri		
	1	
Evrak İşlerini Azaltma Yasası		
I-589 Formu için Ekler		4

Bölüm 1. Başvuru Talimatı

I. Kimler Başvurabilir ve Son Başvuru Tarihi

Tüzük veya yönetmeliklerde aksi belirtilmedikçe, göçmenlik statünüze bakılmaksızın ve Birleşik Devletler'de yasadışı olarak bulunsanız bile, iltica başvurusunda bulunabilirsiniz.

Bu başvuruyu, iltica için uygunluğunuzu etkileyen değişen koşullar veya 1 yıl içinde başvuru yapmanızı engelleyen olağanüstü koşullar olduğunu gösteremediğiniz sürece, Birleşik Devletler'e geldiğiniz tarihten itibaren 1 yıl içinde yapmalısınız. (Bu talimatın Bölüm I Madde IV, Avukat Edinme Hakkı bölümüne bakınız).

Refakatsiz Yabancı Uyruklu Çocuk (UAC), Amerika Birleşik Devletleri'nde yasal göçmenlik statüsü bulunmayan, 18 yaşını doldurmamış ve Amerika Birleşik Devletleri'nde ebeveyni veya yasal vasisi bulunmayan ya da Amerika Birleşik Devletleri'nde bakım ve fiziksel velayet sağlayacak ebeveyni veya yasal vasisi bulunmayan, A.B.D. vatandaşı olmayan çocukları ifade eden hukuki bir terimdir. Bkz. 6 A.B.D. Kanunu 279(g)(2). İltica Dairesi, göçmenlik hâkimi önünde sınır dışı işlemlerinde bulunan bir UAC de dâhil olmak üzere, bir UAC tarafından yapılan iltica başvurusu üzerinde ilk yargı yetkisine sahiptir. UAC'ye yönelik iltica süreci hakkında daha fazla bilgi için, USCIS iltica web sitesini ziyaret edin: https://www.uscis.gov/humanitarian/refugees-and-asylum/asylum/minor-children-applying-for-asylum-by-themselves.

Ayrıntılı UAC başvuru talimatı, bu talimatın **Bölüm 1 Madde XII**'sinde yer almaktadır.

Daha önce bir göçmenlik hâkimi veya Göçmenlik Temyiz Kurulu tarafından iltica talebiniz reddedilmişse, iltica için uygunluğunuzu etkileyen değişen koşullar olduğunu göstermeniz gerekir.

İltica başvurusunda bulunup bulunamayacağınıza ilişkin karar, bir iltica görevlisiyle görüşme yaptıktan veya bir göçmenlik hâkimi önünde duruşmaya çıktıktan sonra verilecektir. Yukarıda belirtilen nedenlerden dolayı, iltica başvurusunda bulunmaya uygun olmasanız bile, INA'nın 241(b)(3) bölümü veya İşkenceye Karşı Sözleşme uyarınca, Göçmenlik Mahkemesi nezdinde sınır dışı edilmenin durdurulması için başvuruda bulunmaya uygun olabilirsiniz.

48 U.S.C. 1806(a)(7) ve 8 CFR Bölüm 208.5 ve 1208.5 uyarınca, Kuzey Mariana Adaları Topluluğu'nda fiziksel olarak bulunuyorsanız veya buraya geliyorsanız, 1 Ocak 2030'a kadar iltica başvurusunda bulunamazsınız; ancak, Göçmenlik Mahkemesi işlemlerinde, İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenin durdurulması ve sınır dışı edilmekten korunma başvurusunda bulunmak için Form I-589, İltica ve Sınır Dısı Edilmenin Durdurulması Basvurusu'nu kullanabilirsiniz.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 2 / 13

II. Uygunluk Esasları

A. İltica

İltica hakkına sahip olmak için, ırkı, dini, tabiiyeti, belirli bir sosyal gruba mensubiyeti veya siyasi görüşü nedeniyle zulme uğrayan veya zulme uğrayacağından haklı sebeplerle korktuğu için vatandaşı olduğu ülkeye veya vatandaşı değilse son mutat meskenine dönemeyen veya dönmek istemeyen bir mülteci olduğunuzu kanıtlamanız gerekir. Bu, ırk, din, milliyet, belirli bir sosyal gruba üyelik veya siyasi görüşün zulüm görmenizin veya zulüm görmekten korkmanızın, en az bir temel nedeni olduğunu veya olacağını kanıtlamanız gerektiği anlamına gelir. (Bkz. INA'nın 208. bölümü; 8 CFR bölüm 208 ve 1208, vd.)

Size iltica hakkı verilirse, siz ve başvurunuzda yer alan uygun eş veya çocuk, Amerika Birleşik Devletleri'nde kalabilir ve çalışabilir ve sonunda yasal daimî ikamet statüsüne geçebilirsiniz. Size iltica hakkı verilmezse, Ulusal Güvenlik Bakanlığı (DHS) bu başvuruda sağladığınız bilgileri Birleşik Devletler'den sınır dışı edilebileceğinizi tespit etmek için kullanabilir.

B. Sınır Dışı Edilmenin Durdurulması

İltica başvurunuz aynı zamanda INA'nın değiştirilmiş 241(b)(3) maddesi uyarınca, sınır dışı edilmenin durdurulması için bir başvuru olarak kabul edilir. Ayrıca, başvurunun

1. Sayfasının üst kısmındaki kutuyu işaretlediyseniz veya sunduğunuz kanıtlar sınır dışı edileceğiniz ülkede işkence görebileceğinizi gösteriyorsa, İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında, sınır dışı edilmenin durdurulması için bir başvuru olarak kabul edilebilir. (Bkz. 8 CFR bölüm 208.13(c)(1) ve 1208.13(c)(1)). İltica hakkı verilmediği takdirde, yine de sınır dışı edilmenizin durdurulması için uygun olabilirsiniz.

Sınır dışı edilmenin durdurulması başvurusunun dayanağı ne olursa olsun, aşağıdaki durumlarda durdurma için uygun olmayacaksınız:

- 1. Nazi zulmüne yardım ettiyseniz veya soykırım yaptıysanız;
- 2. Başka bir kişiye zulmettiyseniz;
- **3.** Özellikle ağır bir suçtan kesin hükümle mahkûm edildiyseniz ve bu nedenle Birleşik Devletler toplumu için bir tehlike teşkil ediyorsanız;
- **4.** Ciddi nedenlerden dolayı Amerika Birleşik Devletleri dışında siyasi olmayan ağır bir suç işlemiş olarak kabul ediliyorsanız; veya
- **5.** Birleşik Devletler'in güvenliği için tehlike arz ediyorsanız. (Bkz. INA bölüm 241(b)(3); 8 CFR bölüm 208.16 ve1208.16.)

INA'nın 241(b)(3) Bölümü Kapsamında Sınır Dışı Edilmenin Durdurulması

INA'nın 241(b)(3) maddesi uyarınca sınır dışı edilmenizin durdurulmasına hak kazanmak için, sınır dışı edilmenizin önerildiği ülkede ırk, din, milliyet, belirli bir sosyal gruba üyelik veya siyasi görüş nedeniyle, hayatınızın veya özgürlüğünüzün tehdit altında olma ihtimalinin daha yüksek olduğunu kanıtlamanız gerekir.

Sınır dışı edilmenizi durduran bir karar almanız halinde, hayatınızın veya özgürlüğünüzün tehdit altında olacağı bir ülkeye gönderilemezsiniz. Bu, hayatınızın ya da özgürlüğünüzün tehdit altında olmayacağı üçüncü bir ülkeye gönderilebileceğiniz anlamına gelmektedir. Sınır dışı edilmenin durdurulması, başvuruya dahil olan herhangi bir eş veya çocuğa dolaylı olarak uygulanmaz; bu tür bir koruma için kendilerinin şahsen başvurmaları gerekir.

Sınır dışı edilmenizin durdurulmasına karar verilirse, bu size akrabalarınızı Birleşik Devletler'e getirme hakkı vermeyecektir. Ayrıca size Birleşik Devletleri'nde yasal daimî ikamet statüsü için başvurma hakkı da vermez.

İşkenceye Karşı Sözleşme Kapsamında Sınır Dışı Edilmenin Durdurulması

İşkenceye Karşı Sözleşme, İşkenceye ve Diğer Zalimane, İnsanlık Dışı veya Aşağılayıcı Muamele veya Cezaya Karşı Birleşmiş Milletler Sözlesmesi'ni ifade eder.

A.B.D. yasalarında uygulandığı şekliyle, İşkenceye Karşı Sözleşme'nin 3. Maddesi kapsamında bir ülkeye sınır dışı edilmenizin durdurulmasına karar verilebilmesi için o ülkede işkence görme olasılığınızın kaçınılmaz olduğunu göstermeniz gerekmektedir.

"İşkence" 8 CFR bölüm 208.18(a) ve 1208.18(a)'da tanımlanmıştır ve bu tanımlar A.B.D. yasalarında uygulandığı şekliyle İşkenceye Karşı Sözleşmenin 1. Maddesindeki tanımları içermektedir. Bir eylemin işkence olarak kabul edilebilmesi için aşırı zalimce ve insanlık dışı muamele şeklinde olmalı, ağır fiziksel veya zihinsel acı ve ıstıraba neden olmalı ve ağır maddi ve manevi zarara neden olmak için özellikle yapılmış olmalıdır.

İşkence, mağdurdan veya üçüncü bir kişiden bilgi veya itiraf almak, mağduru ya da üçüncü bir kişiyi işlediği ya da işlediğinden şüphelenilen bir fiil nedeniyle cezalandırmak, mağduru veya üçüncü bir kişiyi korkutmak ya da zorlamak veya herhangi bir ayrımcılık temeline dayanan nedenlerle uygulanan bir eylemdir.

İşkence, bir kamu görevlisi veya resmi bir kapasiteyle hareket eden başka bir kişi tarafından, bu kişilerin teşvikiyle, rızasıyla ya da göz yummasıyla uygulanmalıdır. Mağdur, işkenceyi uygulayan kişinin gözetiminde veya fiziksel kontrolü altında olmalıdır. İşkence, yalnızca yasal yaptırımlardan kaynaklanan, bu yaptırımların özünde bulunan veya onlara bağlı olan acı veya ızdırabı içermez, ancak bu tür eylemler İşkenceye Karşı Sözleşme'nin amacını ve hedefini ortadan kaldırmaz.

I-589 Formu, göçmenlik hakimine İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenizin durdurulması için değerlendirilmek istediğinizi söylemeniz veya sınır dışı edileceğiniz ülkede işkence görebileceğinizi gösteren kanıtların tespit edilmesi halinde, İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenizin durdurulması için bir başvuru olarak kabul edilecektir.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 3 / 13

İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmeyi durdurma başvurusunda bulunmak için, başvurunun **1.Sayfasının** üst kısmındaki kutuyu işaretlemeli ve Form I- 589'u eksiksiz olarak doldurmalısınız.

Başvurunun **Bölüm B kısmında bulunan**, **Soru 4**'e yanıt olarak neden işkenceden korktuğunuza dair ayrıntılı bir açıklama eklemelisiniz. Yanıtınızda, hükümet veya hükümetle bağlantılı bir kişi tarafından maruz kaldığınız herhangi bir kötü muameleyi veya yapılan tehditleri yazmalısınız.

Sadece göçmenlik hakimleri ve Göçmenlik Temyiz Kurulu, İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenin durdurulmasına veya ertelenmesine karar verebilir. İltica başvurusunda bulunduysanız, göçmenlik hâkimi öncelikle INA'nın 208. maddesi uyarınca, iltica ve INA'nın 241(b)(3) maddesi uyarınca sınır dışı edilmenin durdurulması için uygun olup olmadığınızı belirleyecektir. INA'nın 208. bölümü uyarınca iltica veya INA'nın 241(b)(3) bölümü uyarınca sınır dışı edilmenin durdurulması için uygun değilseniz, göçmenlik hâkimi İşkenceye Karşı Sözleşme'nin işkence korkusu yaşadığınız bir ülkeye gönderilmenizi yasaklayıp yasaklamadığını belirleyecektir.

A.B.D. yasalarında uygulandığı şekliyle, İşkenceye Karşı Sözleşme'nin 3. Maddesi, ABD'nin sizi işkenceye maruz kalma olasılığınızın yüksek olduğu bir ülkeye geri göndermesini yasaklar. İşkenceye Karşı Sözleşme, ABD'nin sizi işkenceye maruz kalmayacağınız başka bir ülkeye geri göndermesini yasaklamaz. Bu, işkenceye maruz kalmayacağınız üçüncü bir ülkeye gönderilebileceğiniz anlamına gelir. İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenin engellenmesi, yasal daimî ikamet statüsüne geçiş yapmanıza veya aile üyelerinizi ABD'ye getirmek ya da ABD'de kalmalarını sağlamak için dilekçe vermenize olanak tanımaz.

C. İşkenceye Karşı Sözleşme Kapsamında Sınır Dışı Edilmenin Ertelenmesi

Bir ülkede işkence görme olasılığınızın yüksek olduğu ancak sınır dışı edilmenizin durdurulması için uygun olmadığınız durumlarda, 8 CFR bölüm 208.17(a) ve 1208.17(a) uyarınca sınır dışı edilmeniz ertelenecektir. Sınır dışı etmenin ertelenmesi, ABD'de herhangi bir yasal veya kalıcı göçmenlik statüsü sağlamaz ve mutlaka gözaltından serbest bırakılmayla sonuçlanmaz. Sınır dışı edilmenin ertelenmesi yalnızca sona erdirilene kadar geçerlidir. Sınır dışı etmenin ertelenmesi, sınır dışı edilmenizin ertelendiği ülkede işkenceye maruz kalma olasılığınızın artık yüksek olmadığına karar verilirse veya ertelemenin sona erdirilmesini talep ederseniz, gözden geçirilebilir ve sona erdirilebilir.

D. Uygunlukla İlgili Yasal Kaynaklar ve Rehberlik

Aşağıda listelenen belgeler, iltica, INA'nın 241(b)(3) bölümü kapsamında sınır dışı edilmenin durdurulması ve İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenin durdurulması veya ertelenmesine ilişkin bazı yasal kaynaklar ve kılavuzlardır. Bu kaynaklar sadece referans olarak verilmiştir. Başvurunuzu tamamlamak için bunlara bakmanız gerekmez.

1. INA Bölüm 101(a)(42), 8 U.S.C. 1101(a)(42) ("mülteci" tanımı);

- 2. INA'nın 208. Bölümü, 8 U.S.C. 1158 (iltica için uygunluk ile ilgili);
- **3.** INA Bölüm 241(b)(3), 8 A.B.D. Yasası 1231(b)(3) (sınır dışı edilmenin durdurulması için uygunlukla ilgili);
- **4.** INA'nın 241(b)(3) Maddesi, 8 U.S.C. 1231(b)(3) (sınır dışı etmenin durdurulması için uygunlukla ilgili);
- 5. CFR Başlık 8 bölüm 103.2, 208 ve 1208, vd.;
- 6. 2242(b) bölümü veya 1998 tarihli Dış İlişkiler Reformu ve Yeniden Yapılandırma Yasası ve 8 CFR bölüm 208 tarafından uygulandığı şekliyle İşkenceye ve Diğer Zalimane, İnsanlık Dışı veya Aşağılayıcı Muamele veya Cezaya Karşı Sözleşmenin 3. Maddesi, İşkenceye Karşı Sözleşmeye İlişkin Yönetmeliklerle değiştirildiği şekliyle: Geçici Kural, 64 FR 8478-8492 (19 Şubat 1999) (yürürlük 22 Mart 1999); 64 FR 13881 (23 Mart 1999);
- 7. Mültecilerin Statüsüne ilişkin 1967 Birleşmiş Milletler Protokolü;
- 8. Mültecilerin Statüsüne ilişkin 1951 Sözleşmesi; ve
- Birleşmiş Milletler Mülteciler Yüksek Komiserliği Bürosu, Mülteci Statüsünün Belirlenmesine İlişkin Usul ve Kriterler El Kitabı (Cenevre, 1992).

III. Gizlilik

Toplanan bilgiler, başvurunuz hakkında bir karar vermek için kullanılacaktır. Ayrıca, cezai ve/veya hukuki konularda ve yardımların karara bağlanmasından kaynaklanan konularda soruşturma veya yasal işlem amacıyla diğer devlet kurumlarına (federal, eyalet, yerel ve/veya yabancı) verilebilir. Ancak, zulüm korkusu yaşadığınızı iddia ettiğiniz herhangi bir hükümet veya ülkeye, iltica başvurusunda bulunduğunuzu gösteren hiçbir bilgi verilmeyecektir. 8 CFR bölüm 208.6 ve 1208.6'da yer alan düzenlemeler iltica taleplerinin gizliliğini korumaktadır.

IV. Avukat Tutma Hakkı

İltica ve sınır dışı edilmenin durdurulması veya ertelenmesi veya sınır dışı edilmeyle ilgili göçmenlik yasası karmaşıktır. İltica görüşmesinde ve Göçmenlik Mahkemesi önündeki göçmenlik islemleri sırasında A.B.D. Hükümetine herhangi bir ücret ödemeden, kendi yasal temsilinizi sağlama hakkına sahipsiniz. Bu başvuruyu tamamlamak ve yazılı ifadelerinizi hazırlamak için yardıma ihtiyacınız varsa veya yardım istiyorsanız, pro bono (ücretsiz) avukatlardan ve/veya gönüllü kuruluşlardan vardım alabilirsiniz. Gönüllü kuruluslar size ücretsiz veva düsük bir ücret karşılığında yardımcı olabilir ve aşağıda belirtilen listedeki avukatlar davanızı ücretsiz olarak alabilir. USCIS veya Göçmenlik Mahkemesinden avukatların ve akredite temsilcilerin listesini henüz almadıysanız, 1-800-375-5283 numaralı telefonu arayarak veya www.justice.gov/eoir/list-probono-legal-service-providers adresindeki A.B.D. Adalet Bakanlığı (DOJ), Göçmenlik İnceleme Yürütme Ofisi (EOIR) web sitesini ziyaret ederek bir liste edinebilirsiniz.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 4 / 13

Birleşmiş Milletler Mülteciler Yüksek Komiserliği (UNHCR) temsilcileri, başvurunuzu tamamlamanıza yardımcı olacak kişileri belirlemenizde size yardımcı olabilir. UNHCR'nin web sitesinde veya www.refworld.org adresinde bulunan bir kaynak veritabanı olan RefWorld, çeşitli kaynaklardan yararlı ülke koşulları bilgileri sağlar. UNHCR için iletişim bilgileri şöyledir:

United Nations High Commissioner for Refugees 1800 Massachusetts Avenue NW, Suite 500 Washington, DC 20036

Telefon: 202-296-5191 E-posta: <u>usawa@unhcr.org</u> Web sitesi: <u>www.unhcr.org</u>

Gözaltı Merkezleri ve Hapishanelerden Gelen Aramalar.

Gözaltı merkezlerinde ve hapishanelerde bulunan ilticacılar Pazartesi, Çarşamba ve Cuma günleri saat 14:00 - 17:00 (Doğu Standart Saati) arasında #566 veya **1-888-272-1913** numaralı telefonlardan UNHCR'yi ücretsiz arayabilirler.

V. Formun Edinilmesi ve Doldurulması

USCIS formları USCIS web sitesi üzerinden ücretsiz olarak sağlamaktadır. Formlarımızı görüntülemek, yazdırmak veya doldurmak için http://get.adobe.com/reader/ adresinden ücretsiz olarak indirebileceğiniz Adobe Reader'ın en son sürümünü kullanmalısınız. İnternet erişiminiz yoksa, 1-800-375-5283 (TTY 1-800-767-1833) numaralı telefondan USCIS İletişim Merkezini arayabilir ve size bir form göndermemizi isteyebilirsiniz. USCIS İletişim Merkezi İngilizce ve İspanyolca dillerinde bilgi vermektedir.

Tüm cevaplarınızı Form I-589'a siyah mürekkeple yazmalı veya yazdırmalısınız. Cevaplarınız İngilizce olarak doldurulmalıdır. İngilizce dışında bir dilde doldurulan formlar size iade edilecektir. Kendiniz ve aileniz hakkında istenen belirli bilgileri vermeli ve **sorulan tüm soruları yanıtlamalısınız.**

Herhangi bir soru sizin için geçerli değilse veya istenen bilgiyi bilmiyorsanız "hiçbiri", "geçerli değil" veya "bilinmiyor" yanıtını verin.

Ayrıntılı bilgi vermeli ve soruları mümkün olduğunca eksiksiz yanıtlamalısınız. Başvurunuzu eksik bilgilerle yaparsanız, tarafınıza eksik olduğunu belirterek iade edebiliriz. Daha fazla alana ihtiyacınız varsa, I-589 Formuna Ek A veya B'yi (başvuru paketine dahildir) ve/veya yanıtladığınız soru numaralarını gösteren ek sayfa(lar) ekleyin.

Talebinizi destekleyen ek yazılı beyan ve belgeler eklemeniz önemle tavsiye edilir. Yazılı ifadeleriniz, iltica talebinizle ilgili olayları, tarihleri ve deneyimlerinizin ayrıntılarını içermelidir.

NOT: Yabancı Kayıt Numaranızı (varsa) (A-Numarası), adınızı (formun **Bölüm A.I.** kısmında tam olarak göründüğü gibi), imzanızı ve tarihi her ek sayfaya ve destekleyici belgelerin kapak sayfasına yazın.

İltica memuruyla yapacağınız görüşme sırasında ve Göçmenlik Mahkemesi'ndeki duruşmanızda iltica talebinizle ilgili ek bilgi ve açıklamalar sunarak, başvurunuzu değiştirebilir veya tamamlayabilirsiniz.

Bölüm A.I. Sizinle İlgili Bilgiler

Bu bölümde sizinle ilgili temel bilgiler istenmektedir. Yabancı Kayıt Numarası (A-Numarası) USCIS dosya numaranızı ifade eder. Halihazırda bir A-Numaranız yoksa, USCIS size bir tane tahsis edecektir.

İltica başvurusunun Bölüm A.I. kısmında bulunan Soru 8'de Amerika Birleşik Devletleri'ndeki ikamet adresinizi (fiziksel olarak yaşadığınız adres) belirtmelisiniz. Ayrıca, ikamet ettiğiniz adresten farklıysa, Soru 9'da bir posta adresi de verebilirsiniz. Posta adresinizde sizin için başka biri posta alıyorsa, Soru 9'a verdiğiniz yanıtta "Eliyle" alanına o kişinin adını girebilirsiniz. Posta adresiniz bir posta kutusu ise, bu adresi Soru 9'a ekleyin ve Soru 8'e fiziksel olarak yaşadığınız bir ikamet adresini ekleyin.

Soru 13'te ülkenin güncel adını kullanınız. Tarihi, etnik, il veya diğer yerel isimleri kullanmayınız.

Ülkeye denetimli giriş yaptıysanız, **Soru 19b'** de belirtilen Form I-94 numarası, Amerika Birleşik Devletleri'ne giriş yaptığınızda size verilen I-94 Formu, Giriş/Çıkış Kaydı'ndaki numaradır. **Soru 19c'**de, tarihi ve statüyü Form I-94'te göründüğü şekilde girin. I-94 Formu almadıysanız "Yok" yazın. Bir göçmenlik memuru tarafından denetlenmeden giriş yaptıysanız, mevcut durum veya statü bölümündeki **Soru 19c'** ye "Denetleme Yapılmadı" yazın.

Bölüm A.II. Eşiniz ve Çocuklarınız Hakkında Bilgiler

Eşinizi ve üvey çocuklarınız, ölen çocuklarınız, evlat edindiğiniz çocuklarınız ve yetişkin çocuklarınız da dahil olmak üzere tüm çocuklarınızı, yaşları, medeni durumları, Birleşik Devletler'de olup olmadıkları veya bu başvuruya dahil edilip edilmediklerine veya ayrı bir iltica başvurusunda bulunup bulunmadıklarına bakılmaksızın, bu başvuruda listelemelisiniz.

Ayrıca, Birleşik Devletler'de bulunmaları halinde, eşinizi ve/veya 21 yaşından küçük ve evli olmayan çocuklarınızı da iltica başvurunuza dahil edebilirsiniz. Evli olan ve/veya 21 yaşında ya da daha büyük olan çocuklar, kendi Form I-589'larını göndererek ayrı bir iltica başvurusunda bulunmalıdır. Eşinizi ve/veya çocuklarınızı iltica başvurunuza dahil ettiğinizde, USCIS veya EOIR'in başvurunuzu onaylaması durumunda, eşiniz veya çocuklarınız da onaylanır.

Öte yandan, iltica başvurunuz onaylanmazsa, eşiniz ya da çocuklarınız da onaylanmayacaktır.

Göçmenlik Mahkemesinde görülen davalar sırasında iltica başvurusunda bulunursanız, göçmenlik yargıcı, başvurunuzda yer alan ve aynı zamanda davalarda yer almayan herhangi bir eş veya çocuğa iltica verme yetkisine sahip olmayabilir.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 5 / 13

İltica başvurunuza aile üyelerinizi dahil ederken, aşağıda açıklandığı üzere, her bir aile üyesi için aile ilişkinizi kanıtlayan birincil belgeleri sunmanız **gerekmektedir**:

- 1. Başvurunuza eşinizi de dahil ediyorsanız, evlilik cüzdanınızın bir nüshasını ve önceki evliliklerinizin sona erdiğine dair belgeyi sunun.
- **2.** Başvurunuza 21 yaşın altındaki evli olmayan çocukları da dahil ediyorsanız, her çocuğun doğum belgesinin bir nüshasını gönderin.

Bu belgelere sahip değilseniz veya bunları temin edemiyorsanız, ikincil kanıtlar sunmalısınız. İkincil kanıtlar tıbbi kayıtları, dini kayıtları ve okul kayıtlarını içerir ancak bunlarla sınırlı değildir. Ayrıca kanıtlamaya çalıştığınız her bir olay için en az bir kişinin yeminli ifadesini de sunabilirsiniz. Yeminli ifadeler akrabalar veya başkaları tarafından verilebilir. Yeminli ifade veren kişilerin A.B.D. vatandaşı veya yasal daimî ikamet sahibi olması gerekmez.

Yeminli ifadeler şunları içermelidir:

- Söz konusu durum veya olay(lar)ı tam olarak tanımlamalı ve kişinin olay(lar) hakkında nasıl bilgi sahibi olduğunu tam olarak açıklamalıdır;
- 2. Olay(lar) sırasında hayatta olan ve kanıtlamaya çalıştığınız olay(lar) (doğum tarihi ve yeri, evlilik, vb.) hakkında kişisel bilgi sahibi olan kişiler tarafından yeminli veya onaylı olmalıdır; ve
- 3. Yeminli ifadeyi veren her bir kişinin tam adını, adresini, doğum tarihi ve yerini içermeli ve yeminli ifadeyi veren kişi ile aranızdaki tüm ilişkileri belirtmelidir.

İkincil kanıtlar veya yeminli ifadeler sunuyorsanız, birincil kanıtların (örneğin, doğum veya evlilik belgesi) neden mevcut olmadığını açıklamalısınız. Birincil kanıtların neden mevcut olmadığını Form I-589 Ek B veya ek sayfalar kullanarak açıklayabilirsiniz. Bu açıklamayı ikincil kanıtlarınıza veya yeminli ifadelerinize ekleyin.

Dörtten fazla çocuğunuz varsa, her ilave çocuk için Form I- 589 Ek A'yı doldurun veya I-589 Formunun **Bölüm A.II.** kısmında sorulan bilgilerin aynısını sağlayan ek sayfalar ve belgeler ekleyin.

Bölüm A.III. Geçmişiniz ile İlgili Bilgiler

Her soru için istenen ayrıntıları vererek 1 - 5. Soruları yanıtlayın. Yaşadığınız yerler, eğitiminiz ve iş geçmişinizle ilgili sorulara vereceğiniz yanıtlar, şu anki ikametiniz, eğitiminiz ve işinizden başlayarak geriye doğru kronolojik sırayla olmalıdır.

Bölüm B. Başvurunuz Hakkında Bilgiler

Bu bölümde iltica, Yasa'nın 241(b)(3) maddesi uyarınca sınır dışı edilmenin durdurulması veya İşkenceye Karşı Sözleşme uyarınca sınır dışı edilmenin durdurulması için uygunlukla ilgili belirli sorular sorulmaktadır. **Soru 1** ile ilgili olarak, bu başvuruyu tamamlama neden(ler)inizin yanındaki kutu(lar)ı işaretleyiniz. Diğer tüm sorular için sağlanan kutuda "Evet" veya "Hayır" seçeneğini işaretleyin.

Herhangi bir soruya "Evet" yanıtı verirseniz, Form I-589, Ek B'yi veya gerektiğinde ek sayfalar kullanarak ayrıntılı olarak açıklayın.

Mülteci olduğunuzu gösterebilecek deneyimlerinizi veya aile üyelerinizin ya da benzer deneyimler yaşamış diğer kişilerin deneyimlerini açıkça anlatmalısınız.

Yazmanız ve ifade etmenizin zor olduğu kötülükler yaşadıysanız, bu deneyimlerin Birleşik Devletler'de kalma talebinizle ilgili karar verme sürecinde çok önemli olabileceğinin bilincinde olmalısınız. Bir iltica memuruyla yapacağınız görüşmede veya bir göçmenlik hakimiyle yapacağınız duruşmada, maruz kaldığınız kötülüğü tartışmaya hazırlıklı olmanız gerekecektir. Geçmiş olayları hatırlamakta veya anlatmakta güçlük çekiyorsanız, yaşadıklarınızı ve mevcut durumunuzu açıklamanıza yardımcı olabilecek bir avukat, yetkili bir temsilci veya bir sağlık uzmanıyla konuşmanızı öneririz.

Bölüm C. Başvurunuz Hakkında Ek Bilgiler

Her soru için sağlanan kutuda "Evet" veya "Hayır" seçeneğini işaretleyin. Herhangi bir soruya "Evet" yanıtı verirseniz, Form I-589 Ek B'yi veya gerektiğinde ek sayfa kullanarak ayrıntılı olarak açıklayın.

Soru 5'e "Evet" yanıtını vermeniz halinde, Amerika Birleşik Devletleri'ne geldikten sonraki ilk yıl içinde neden iltica başvurusunda bulunmadığınızı açıklamanız gerekmektedir. Hükümet, ülkenizdeki koşullarda meydana gelen bazı değişiklikleri, kendi koşullarınızda meydana gelen bazı değişiklikleri ve daha önce başvurmanızı engellemiş olabilecek diğer bazı olayları açıklama olarak kabul edecektir.

Örneğin, Hükümetin geçerli açıklama olarak değerlendirebileceği olaylardan bazıları, bunlarla sınırlı olmamak üzere, aşağıdakileri içerir:

- Ülkenizdeki insan hakları koşullarının ayrıldığınızdan bu yana daha da kötüleştiğini öğrendiniz;
- **2.** Sağlığınız nedeniyle, geldikten sonraki 1 yıl içinde bu başvuruyu yapamadınız;
- **3.** Daha önce bir başvuru yaptınız, ancak eksik olduğu için size iade edildi ve makul bir süre içinde eksiksiz bir başvuru yaptınız.

Federal yönetmelikler, neden geç başvurduğunuza dair geçerli açıklamalar olarak nitelendirilebilecek diğer bazı olay türlerini de belirtmektedir. Bu düzenlemeler 8 CFR, 208.4 ve 1208.4 bölümlerinde yer almaktadır. Yönetmeliklerdeki liste her şeyi kapsamamaktadır ve Hükümet, ülkeye varıştan 1 yıldan daha uzun bir süre sonra başvuruda bulunmak için kabul edilebilir nedenler olabilecek başka birçok durum olduğunu kabul etmektedir.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 6 / 13

Amerika Birleşik Devletleri'ne geldikten sonraki ilk yıl içinde neden iltica başvurusunda bulunmadığınızı açıklayamazsanız veya açıklamanız Hükümet tarafından kabul edilmezse, iltica başvurusunda bulunmaya uygun olmayabilirsiniz, ancak yine de INA bölüm 241(b)(3) uyarınca sınır dışı edilmenin durdurulması veya İşkenceye Karşı Sözleşme uyarınca sınır dışı edilmekten korunma için uygun olabilirsiniz.

Bölüm D. İmzanız

Başvurunuzu **Bölüm D'**de imzalamalı ve başvurunuzu tamamlamak için aldığınız herhangi bir yardımla ilgili soruları istenen bilgileri sağlayarak yanıtlamalısınız. Başvuruyu tamamladıktan ve gözden geçirdikten sonra imzalayınız.

Bilerek asılsız bir iltica başvurusunda bulunduğunuz tespit edilirse, INA kapsamındaki tüm yardımlardan kalıcı olarak menedilebilirsiniz. (INA'nın 208(d)(6) bölümüne bakınız).

8 CFR bölüm 208.20 ve 1208.20'deki düzenlemelere göre, bir başvuru, önem arzeden unsurlarından herhangi birinde kasıtlı olarak yanlış bilgi verilmesi halinde asılsızdır. (Herhangi bir sorunuz varsa bu talimatın Bölüm 1 Madde IV, Avukat Tutma Hakkı kısmına bakınız). Birinin size iltica başvurunuzda yanlış bilgi vermenizi salık vermesi veya bunu söylemesi sizi asılsızlık kararından kurtarmaz.

Bölüm E. Başvuru Sahibi, Eşi, Ebeveyni veya Çocuğu Dışında ise, Formu Hazırlayan Kişinin Beyanı

Yakın aile üyeleri (eşiniz, ebeveyn(ler)iniz veya çocuklarınız) dışında başvurunuzun hazırlanmasına yardımcı olan herhangi bir kişi, başvurunun **Bölüm E** kısmını imzalamalı ve istenen bilgileri sağlamalıdır.

Yalan Beyanda Bulunma Cezası

Bu başvuruda yer alan sorulara yanıt olarak verilen tüm beyanların, yalan beyanda bulunma cezası altında doğru ve gerçek olduğu beyan edilir. Siz ve birinci dereceden akrabanız dışında başvurunun hazırlanmasında size yardımcı olan herkes başvuruyu yalan yere yemin etme cezası altında imzalamalıdır. İmzanız, bu başvurunun içeriğinden haberdar olduğunuzun kanıtıdır. Bu başvurunun hazırlanmasında size yardımcı olan birinci dereceden aile üyesi dışındaki herhangi bir kişi, adını, adresini ve telefon numarasını belirtmeli ve başvuruyu Bölüm E'de belirtilen yerde imzalamalıdır.

Hazırlayıcının imzalamaması, başvurunun eksik doldurulmuş bir başvuru olarak size iade edilmesine neden olacaktır.

USCIS veya EOIR daha sonra birinci dereceden bir aile üyesi dışında birinden yardım aldığınızı ve size yardım eden kişinin başvuruyu **kasten** imzalamadığını öğrenirse bu durum aleyhinize bir karar verilmesine neden olabilir.

Başlık 18, Birleşik Devletler Kanunu (U.S.C.), bölüm 1546(a), kısmen şunu öngörmektedir:

Her kim bilerek yemin altında veya 28. Başlığın 1746. bölümü uyarınca yalancı şahitlik cezası kapsamında izin verildiği şekilde, göçmenlik yasaları veya bu yasalar uyarınca öngörülen yönetmelikler tarafından gerekli kılınan herhangi bir başvuru, beyanname veya başka bir belgede önemli bir gerçeğe ilişkin herhangi bir yanlış beyanda bulunursa veya bu tür bir yanlış beyanı içeren herhangi bir başvuru, beyanname veya başka bir belgeyi bilerek ibraz ederse, bu başlık uyarınca para cezasına veya 10 yıldan fazla olmamak üzere hapis cezasına veya her ikisine birden çarptırılacaktır.

Ağırlaştırıcı faktörlerin mevcut olması halinde, azami hapis cezası 25 yıla kadar çıkabilir.

Bu başvuruda bilerek yanlış bilgi vermeniz halinde, siz veya bu başvuruyu hazırlayan kişi, A.B.D. yasalarının 18. maddesi uyarınca cezai yaptırımlara ve INA'nın 274C bölümü, 8 A.B.D. 1324c uyarınca hukuki yaptırımlara tabi tutulabilirsiniz (bkz. 8 CFR bölüm 270 ve 1270).

Bölüm F. Uygunsa, İltica Görüşmesinde Doldurulacaktır

Bu formu doldurmadan önce **Bölüm F'**deki başvurunuzu imzalamayın. Talebinizle ilgili görüşmenin sonunda, basvurunuzu bu alanda imzalamanız istenecektir.

NOT: Bununla birlikte, başvurunun **Bölüm D** kısmını imzalamanız gerekmektedir.

Bölüm G. Uygunsa, Sınır Dışı Etme Duruşmasında Doldurulacaktır

Başvurunuzun **Bölüm G** alanını bu formu duruşmadan önce imzalamayın. Bu alanı göçmenlik hâkimi huzurundaki duruşmada imzalamanız istenecektir.

NOT: Bununla birlikte, başvurunun **Bölüm D** kısmını imzalamanız gerekmektedir.

Bilerek asılsız bir iltica başvurusunda bulunduğunuzun tespit edilmesi halinde, INA kapsamındaki herhangi bir yardımdan kalıcı olarak menedilebileceğinizi size tekrar hatırlatalım. (INA'nın 208(d)(6) bölümüne bakınız).

Bölüm 8 CFR 208.20 ve 1208.20'de yer alan düzenlemelere göre, bir başvurunun önem arz eden unsurlarından herhangi birinde kasıtlı olarak yanlış bilgi verilmesi halinde başvuru asılsızdır. Birinin size iltica başvurunuzda yanlış bilgi vermenizi salık vermesi veya bunu söylemesi sizi asılsızlık kararından kurtarmaz ifadesini tekrar aklınızda bulundurun.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 7 / 13

VI. Başvurunuzla Birlikte Teslim Etmeniz Gereken Belgeler

İltica ve sınır dışı edilmeyi durdurma başvurusunda bulunmak için aşağıdaki belgeleri teslim etmeniz gerekmektedir:

- 1. Tamamlanmış başvurunuzun, I-589 Formunun doldurulmuş, imzalanmış orijinal nüshasını ve tüm ek sayfaların ve ek beyanların orijinali. Ek destekleyici materyal göndermeyi tercih ederseniz, bkz. Bölüm VII. Teslim Etmeniz Gereken Ek Kanıtlar, bu talimatın Bölüm 1 kısmında yer almaktadır. Kendi kayıtlarınız için tamamlanmış başvurunun ek bir nüshasını çıkarmalı ve saklamalısınız.
- Bölüm A.II.'de listelenen ve başvurunuza dahil ettiğiniz her bir aile üyesi için, çocuklarınızın doğum veya okul kayıtları, evlilik cüzdanı veya evliliğin sona erdiğine dair belge gibi birincil veya ikincil ilişki kanıtlarının birer nüshası.

NOT: Yeminli ifade sağlıyorsanız bir nüsha halinde teslim etmelisiniz. (Yeminli ifade gereklilikleri için bu talimatın Bölüm 1, Madde V. A.II. Bölümüne bakınız).

- 3. Şayet bu tür belgeleriniz varsa, sahip olduğunuz tüm pasaportların veya diğer seyahat belgelerinin (baştan sona) bir nüshası ve siz ve başvurunuzda yer alan her bir aile üyesi için I-94 Formu, Giriş/Çıkış Kaydı gibi tüm A.B.D. göçmenlik belgelerinin bir nüshası. Özel olarak talep edilmediği sürece, orijinal pasaport veya seyahat belgelerini göndermeyin.
- 4. Başka kimlik belgeleriniz varsa (örneğin, doğum belgesi, askeri veya ulusal kimlik kartı, ehliyet vb.), başvurunuzla birlikte bir nüshasını göndermenizi ve orijinal(ler)ini görüşmeye getirmenizi tavsiye ederiz.

Fotokopiler. Bu başvuruyla birlikte teslim edilen belgeler fotokopi olmalıdır. Orijinal bir belge teslim etmeyi tercih ederseniz, USCIS veya Göçmenlik Mahkemesi bu orijinal belgeyi kayıtları için saklayabilir.

Çeviriler. USCIS'e sunulan yabancı dil içeren herhangi bir belgeye, çevirmenin tam ve doğru olduğunu onayladığı tam bir İngilizce çevirisi ve çevirmenin yabancı dilden İngilizceye çeviri yapmaya yetkin olduğuna dair onay belgesi eşlik etmelidir.

VII. Teslim Etmeniz Gereken Ek Kanıtlar

(1) İltica talebinde bulunduğunuz ülkedeki genel koşulları ve (2) talebinizi desteklemek için temel aldığınız belirli gerçekleri gösteren, makul ölçüde mevcut doğrulayıcı kanıtlar sunmalısınız.

Talebinizi destekleyen kanıtlar makul ölçüde mevcut değilse veya şu anda böyle bir destek sağlamıyorsanız nedenini I-589 Formunda Ek B'de veya ek sayfa kullanarak açıklamalısınız.

Destekleyici kanıtlar, gazete makaleleri, tanıkların veya uzmanların yeminli ifadeleri, tıbbi ve/veya psikolojik kayıtlar, doktor beyanları, süreli yayınlar, dergiler, kitaplar, fotoğraflar, resmî belgeler veya tanıkların veya uzmanların kişisel ifadeleri veya canlı tanıklıklarını içerebilir ancak bunlarla sınırlı değildir.

Geçmişte uğradığınız kötülüğü anlatmakta zorluk çekiyorsanız, bu sıkıntıyı açıklayan bir sağlık uzmanı raporu sunmak isteyebilirsiniz.

VIII. Ücret

Bu başvurunun yapılması için herhangi bir ücret alınmamaktadır.

IX. Parmak İzleri ve Fotoğraflar Dahil, Biyometri Verileri

İltica başvurusunda bulunanlar, Ulusal Güvenlik Bakanlığı, Adalet Bakanlığı ve Dışişleri Bakanlığı tarafından tutulan tüm uygun kayıtlar ve diğer bilgi veri tabanlarında biyometrik veri kontrolüne tabi tutulur.

Siz ve yaşınız ne olursa olsun, iltica başvurunuzda listelenen uygun eşiniz veya çocuklarınız, gerekli geçmiş araştırmalarını başlatmak veya kimlik doğrulaması için biyometrik verilerinizi sağlamalısınız.

Size, eşinize ve çocuklarınıza bu gerekliliği nasıl tamamlayacağınıza dair talimat verilecektir. Parmak izinizin alınması ve fotoğrafınızın çekilmesi için gitmeniz gereken Başvuru Destek Merkezi'nin (ASC) yeri ve zamanı size yazılı olarak bildirilecektir.

USCIS'e başvuruyorsanız, planlanan bir randevuya mazeretsiz olarak gelmemeniz veya parmak izi ve fotoğraf dahil olmak üzere gerekli biyometrik verilerinizi veya diğer biyografik verileri verilen süre içinde sağlamamanız, istihdam iznini geciktirebilir ve/veya bir iltica memurunun iltica başvurunuzu reddetmesine veya bir göçmenlik hakimine yönlendirmesine neden olabilir. Göçmenlik hâkimi huzurundaki başvuru sahipleri için geçerli bir neden olmaksızın böyle bir ihmal, iltica başvurunuzun iptal edilmesi anlamına gelebilir ve istihdam izninin reddedilmesiyle sonuçlanabilir. (Bkz. 8 CFR bölüm 208.7(a)(1)(v) ve 1003.47(d)).

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 8 / 13

X. Başvurunuzun Düzenlenmesi

Başvurunuzu tek bir eksiksiz paket oluşturacak şekilde aşağıdaki sıraya göre düzenleyin (mümkünse, belgelerin kolayca ayrılabilmesi için evrak mandalı ve lastik bantlarla sabitleyin):

Tüm soruların doldurulduğu orijinal I-589 Formunuz ve **Bölüm D'**de sizin tarafınızdan imzalanmış ve **Bölüm E'**de herhangi bir hazırlayıcı tarafından imzalanmış başvuru; ve

Orijinal I-589 Formunuzun arkasına aşağıdaki sırayla ekleyin:

- Bir avukat veya akredite edilmiş bir temsilci tarafından temsil ediliyorsanız, siz ve avukat veya temsilci tarafından imzalanmış bir adet Form G-28, Avukat veya Akredite Temsilci Olarak Hazır Bulunma Giriş Tebliği;
- **2.** Başvurunuzla birlikte sunulan tüm ek sayfaların ve ek beyanların orijinalleri;
- 3. Ek destekleyici belgelerin birer nüshası; ve
- **4.** Varsa, başvurunuza dahil ettiğiniz eşiniz ve 21 yaşın altındaki evli olmayan çocuklarınızla olan ilişkinize dair kanıtların bir nüshası.

NOT: Teslim edilen tüm ek sayfalar matbu harflerle yazılı adınızı (tam olarak başvurunun **Bölüm A.I.** kısmında göründüğü gibi), A-Numaranızı (varsa), imzanızı ve tarihi içermelidir.

XI. Eksik Doldurulmuş İltica Başvuruları

Eksik doldurulmuş bir iltica başvurusu, başvurunun USCIS tarafından alınmasından itibaren 30 gün içinde size posta yoluyla iade edilecektir. USCIS tarafından alındıktan sonra 30 gün içinde size iade edilmeyen bir başvuru tamamlanmış olarak kabul edilecek ve USCIS'ten yazılı bir alındı onayı alacaksınız.

Eksiksiz bir başvurunun yapılması, istihdam izni başvurusunda bulunabilmeniz için beklemeniz gereken 150 günlük süreyi başlatır. Başvurunuz eksikse ve size iade edildiyse 150 günlük süre, siz yeniden eksiksiz bir başvuru yapana kadar başlamayacaktır. (İstihdam iznine uygunluk hakkında daha fazla bilgi için, bu talimatın Bölüm 2, Madde V, Başvurunuz Beklerken İstihdam İzni bölümüne bakınız).

Aşağıdaki durumların her birinde başvuru eksik doldurulmuş olarak kabul edilecektir:

- **1.** Başvuru, I-589 Formunda yer alan soruların her birine bir yanıt içermiyor;
- 2. Başvuru imzalanmamış; veya
- 3. Bölüm D'de başvuruyu kendiniz veya birinci dereceden bir aile üyeniz dışında birinin hazırladığını belirttiniz ve hazırlayan kişi iltica başvurusunun E Bölümünü doldurmadı.

XII. Başvuru Nereye Yapılmalı?

USCIS başvurunuzu aldığını yazılı olarak teyit edecek olsa da, kendi kayıtlarınız için doldurulmuş formları taahhütlü posta (iadeli taahhütlü posta) ile göndermek isteyebilirsiniz.

Şayet Göçmenlik Mahkemesi veya Göçmenlik Temyiz Kurulu nezdinde davanız görülmüyorsa:

Doldurulmuş I-589 Formunuzu ve diğer ek bilgileri USCIS web sitesinde belirtildiği şekilde postalayın: www.uscis.gov/i-589.

Refakatsiz yabancı uyruklu çocuk (UAC) olarak başvuruda bulunmanız haricinde, Göçmenlik Mahkemesinde davanız devam ediyorsa:

Şu anda Göçmenlik Mahkemesinde davanız görülüyorsa (yani, Form I-221, Neden Gösterme Emri ve Duruşma Tebliği; Form I-122, Göçmenlik Hâkimi Huzurunda Duruşma İçin Gözaltına Alınma Başvurusu Tebliği; Form I-862, Duruşma Tebliği; veya Form I-863, Göçmenlik Hakimine Sevk Tebliği aldıysanız), Form I-589'unuzu davanız üzerinde yargı yetkisine sahip Göçmenlik Mahkemesine sunmanız gerekmektedir.

Ana takvim duruşmasında, DHS avukatı size USCIS'e biyometrik ve biyografik bilgi sağlamanız için uymanız gereken talimatı verecektir. Bu talimat www.uscis.gov/laws-and-policy/other-resources/immigration-benefits-in-eoir-removal-proceedings. Aşağıdaki paragraflarda takip etmeniz gereken talimat açıklanmaktadır.

I-589 Formunuzu Göçmenlik Mahkemesine sunmanın ve bir nüshasını ilgili A.B.D. Göçmenlik ve Gümrük Muhafaza (ICE) Baş Hukuk Müşavirliğine tebliğ etmenin yanı sıra, göçmenlik hakiminin davanızda yardım veya koruma sağlayabilmesi için aşağıdaki gereklilikleri de tamamlamanız gerekir.

Aşağıdaki üç belgeyi USCIS Nebraska Hizmet Merkezine gönderin:

- 1. Göçmenlik Mahkemesine sunacağınız veya sunmuş olduğunuz doldurulmuş I-589 Formunun ilk üç sayfasının okunaklı bir nüshası tam adınızı, mevcut ikamet adresinizi, mevcut posta adresinizi ve A-Numaranızı içermelidir. Doldurulmuş I-589 Formunun ilk üç sayfası dışında başka bir belge sunmayın;
- 2. Temsil ediliyorsanız, G-28 Formu, Avukat veya Akredite Temsilci Olarak Hazır Bulunma Tebliğinin bir nüshası; ve
- **3.** Göçmenlik sınır dışı işlemlerinde ilk ana takvim duruşmanızda aldığınız DHS avukatı tarafından sağlanan talimatın bir nüshası.

USCIS Nebraska Service Center Defensive Asylum Application with Immigration Court P.O. Box 87589 Lincoln, NE 68501-7589

NOT: I-589 Formu başvuruları için herhangi bir başvuru ücreti alınmamaktadır.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 9 / 13

Bu üç şey USCIS Nebraska Hizmet Merkezine ulaştıktan sonra, **size** aşağıdaki belgeler **gönderilecektir**:

- USCIS'in I-589 Formunuzu aldığını gösteren bir USCIS alındı bildirimi; ve
- 2. Siz ve I-589 Formunuzda yer alan ve aynı zamanda sınır dışı edilme işlemleri devam eden uygun eş ve çocuklar için bir Başvuru Destek Merkezi (ASC) bildirimi. Her ASC bildiriminde kişinin benzersiz makbuz numarası belirtilecek ve biyometrik verilerin (fotoğrafınız, parmak izleriniz ve imzanız gibi) alınması için her bir kişinin yakındaki bir ASC'de randevuya gelmesi için talimat verilecektir. ASC bildirimini 3 hafta içinde almazsanız, 1-800-375-5283 (TTY: 1-800-767-1833) numaralı telefonu arayın.

NOT: Ana takvim duruşmanızda DHS avukatı tarafından verilen talimatta belirtildiği gibi, sınır dışı etme işlemleri sırasında başvurduğunuz diğer yardım türleri için de başvuruları postayla gönderirseniz farklı makbuz numaralarına sahip iki bildirim alacaksınız. Beklemeli ve her iki randevu bildirimini de ASC randevunuz için yanınızda götürmelisiniz.

Siz (ve yaşı ne olursa olsun başvuru sahibi eşiniz ve çocuklarınız) daha sonra:

- ASC'de biyometri randevusuna katılmalı ve ASC'den ayrılmadan önce biyometri onay belgesi almalısınız; ve
- 2. ASC biyometri onayınızı biyometrinizin alındığına dair bir kanıt olarak saklamalı ve gelecekteki Göçmenlik Mahkemesi duruşmalarınıza getirmelisiniz.

NOT: İltica başvurunuzun ilk üç sayfasının nüshalarını USCIS Nebraska Hizmet Merkezi'ne teslim etmek için yukarıdaki talimat değişirse, makbuz bildirimi ve ASC randevusu almak amacıyla, ana takvim duruşmasında veya Göçmenlik Mahkemesi işlemlerinin başka bir noktasında değişen talimat, tarafınıza sağlanacaktır. Size verilen talimata uyun, aksi takdirde ASC biyometri randevu bildirimini zamanında alamayabilirsiniz.

- 1. Hariç tutma, sınır dışı etme veya ülkeden çıkarma duruşmalarının tamamlanmasından sonra ve 8 CFR bölüm 1003 uyarınca yeniden açılma talebiyle bağlantılı olarak, önceki duruşma üzerinde yargı yetkisine sahip olan Göçmenlik Mahkemesi ile birlikte, bu tür bir talep, duruşmaların tamamlanmasından önce iltica talebinde bulunulmamasını makul bir şekilde açıklamalıdır; veya
- 2. 8 CFR 208.2(c) ve 1208.2(c) kapsamındaki duruşmalarda ve I-863 Formu, Göçmenlik Hakimine Sevk Bildirimi, tarafınıza tebliğ edildikten ve Göçmenlik Mahkemesine sunulduktan sonra, bir göçmenlik hâkimi davanız üzerinde münhasır yargı yetkisine sahip olacaktır.

Refakatsiz Yabancı Uyruklu Çocuk (UAC) için Özel Başvuru Talimatı

Sınır dışı duruşmalarında bulunan bir çocuksanız ve UAC olarak başvuruda bulunuyorsanız, tamamlanmış başvuru paketinizi USCIS web sitesinde belirtildiği şekilde postalayın: www.uscis.gov/i-589.

Göçmenlik Mahkemesinde bir duruşmaya girdiğinizde DHS Avukatından bir talimat belgesi aldıysanız veya Sağlık ve Sosyal Hizmetler Bakanlığı, Mülteci Yerleştirme Ofisi (ORR) tarafından sağlanan ve UAC olduğunuzu veya ORR gözetiminde UAC olarak bulunduğunuzu gösteren UAC İlk Yerleştirme Yönlendirme Formu veya ORR Serbest Bırakma Doğrulama Formu gibi belgelerin bir nüshasına sahipseniz lütfen bu belgeleri de başvuru paketinizle birlikte gönderin.

Eğer bir UAC iseniz ancak sınır dışı duruşmalarına katılmıyorsanız, lütfen I-589 Formu başvuru paketinizi aşağıda, "Göçmenlik Mahkemesinde veya Göçmenlik Temyiz Kurulu huzurunda duruşmalara katılmıyorsanız" başlıklı bölümde belirtildiği sekilde gönderin.

Göçmenlik Temyiz Kurulu huzurunda duruşmalarınız devam ediyorsa:

I-589 Formunuzu, 8 CFR 1003.2 ve 1003.8 uyarınca davayı gözden geçirme veya yeniden açma talebiyle birlikte Göçmenlik Temyiz Kuruluna sunabilirsiniz. Göçmenlik Temyiz Kurulu'na yalnızca Göçmenlik Temyiz Kurulu'nun davanız üzerinde yargı yetkisi varsa ilk Form I-589'u sunabilirsiniz. Bu tür herhangi bir öneri, iltica talebinin yapılmamasını ve/veya duruşmanın tamamlanmasından önce sınır dışı edilmenin durdurulmasını makul bir şekilde açıklamalıdır.

İltica ofisleri ve iltica başvurularının nereye yapılacağına ilişkin bilgiler, USCIS'in <u>www.uscis.gov</u> adresindeki web sitesinde de mevcuttur.

Form I-589 Talimatı 01/03/23 Sayfa 10 / 13

Bölüm 1. Dosyalama Talimatı (devam)

Daha önce USCIS'e iltica başvurusunda bulunduysanız ve reddedildiyseniz ya da daha önce bir eşin veya ebeveynin bekleyen başvurusuna dahil edildiyseniz ancak artık bakmakla yükümlü olunan kişi olarak sürece dahil edilmeye uygun değilseniz, doldurulmuş I-589 Formunuzu İltica İnceleme Merkezi'ne postalayın. (İltica Ofisi'nin yetki alanı hakkında bilgi için www.uscis.gov/asylum adresine bakın.) Başvurunuza, daha önce iltica başvurusunda bulunduğunuzu ve reddedildiğinizi veya şu anda bağımsız olarak iltica başvurusunda bulunduğunuzu belirten bir mektup ekleyin. Mektupta, bakmakla yükümlü olunan kişi olduğunuz başvuruya atıfta bulunun.

Doldurduğunuz I-589 Formunu aşağıdaki durumlarda İltica Değerlendirme Merkezi'ne sunabilirsiniz:

- 1. İltica Ofisi Müdürünün veya İltica Bölümü Müdürünün açık onayını aldıysanız; veya
- 2. Daha önce eşinizin veya ebeveyninizin beklemede olan başvurusuna dahil edilmiş ancak artık türev başvuru sahibi olarak dahil edilmeye uygun değilseniz. Bu gibi durumlarda, önceki başvuruya atıfta bulunan ve artık bağımsız olarak iltica başvurusunda bulunduğunuzu açıklayan bir ön yazı eklemeniz gerekir.

Aşağıdaki kategorilerdeki bireyler, USCIS iltica ofisinde iltica görüşmesi alma hakkına sahip değildir:

- 1. Bazı yabancı mürettebat üyeleri;
- 2. Bazı kaçak yolcular;
- 3. Kabul için Vize Muafiyet Programı başvuru sahipleri;
- **4.** Vize Muafiyet Programı'nda olması gerekenden fazla kalanlar ve statü ihlalinde bulunanlar;
- 5. INA'nın 235(c) bölümü uyarınca güvenlikle ilgili gerekçelerle sınır dışı edilmesine karar verilen belirli yabancılar; ve
- **6.** INA'nın 101(a)(15)(S) bölümü kapsamında S göçmen olmayan statüsü verilen yabancılar (tanıklar ve muhbirler gibi).

USCIS'e iltica başvurusunda bulunan bu özel kategorilere tabi bireylere, USCIS iltica ofisine geldiklerinde I-863 Formu, Göçmenlik Hakimine Sevk Bildirimi tebliğ edilecek ve sadece iltica duruşması için Göçmenlik Mahkemesine sevk edileceklerdir.

Yukarıdaki kategorilerden birine giriyorsanız ve henüz I-863 Formu size tebliğ edilmediyse, doldurulmuş I-589 Formunu, başvurunuz üzerinde yargı yetkisine sahip USCIS ofisine sunabilirsiniz. İltica Ofisi Müdürü size I-863 Formunu tebliğ etmeyi seçebilir, bu durumda iltica ofisi müdürü iltica başvurunuzu uygun Göçmenlik Mahkemesine iletecektir.

Gözaltında tutulan yabancı bir mürettebat üyesiyseniz ve size I-589 Formunun yanı sıra avukat tarafından temsil edilme ayrıcalığı ve bilerek asılsız bir iltica başvurusunda bulunmanın sonuçları hakkında bilgi verildiyse, doldurduğunuz I-589 Formunu geminizin geldiği Giriş Limanı üzerinde yargı yetkisine sahip A.B.D. Göçmenlik ve Gümrük Muhafaza (ICE) Saha Ofisi Direktörüne sunmanız için 10 gününüz vardır. Saha Ofisi Direktörü 10 günlük başvuru süresini geçerli bir nedene dayanarak uzatabilir. Başvurunuzu yaptıktan sonra, Saha Ofisi Direktörü size I-863 Formunu tebliğ edecek ve başvurunuzu derhal ilgili Göçmenlik Mahkemesine iletecektir.

Bölüm 2. Başvuru Sonrası Gerekliliklere İliskin Bilgiler

I. Adresiniz Değiştiğinde Bildirim Gereklilikleri

Adresinizi değiştirirseniz, taşındıktan sonraki 10 gün içinde USCIS'i yazılı olarak bilgilendirmelisiniz.

İltica başvurunuz iltica ofisinde beklemede olduğu sürece, adresinizi değiştirdikten sonraki 10 gün içinde iltica ofisine AR-11 Formu, Yabancı Adres Değişikliği Kartı veya USCIS'e imzalı ve tarihli bir mektupla bildirimde bulunmalısınız.

Başvuruda verdiğiniz adres veya gönderdiğiniz son adres değişikliği bildirimi USCIS tarafından posta işlemleri için kullanılacaktır. Bu adrese postalanan tüm bildirimler yeterli hizmet sayılacaktır, ancak aşağıdakiler için kişisel hizmet gerekebilir: I-122 Formu, Göçmenlik Hâkimi Tarafından Duruşma İçin Gözaltına Alınan Yabancı Uyrukluya Yapılan Tebliğ; I-221 Formu, Neden Gösterme Emri; I-862 Formu, Duruşma Tebliği; I-863 Formu, Göçmenlik Hakimine Sevk Bildirimi; ve I-860 Formu, Hızlandırılmış Sınır Dışı Tebliği ve Emri.

Halihazırda Göçmenlik Mahkemesinde davanız devam ediyorsa, adres değişikliğini 5 gün içinde EOIR Form 33/ IC, Adres Değişikliği Formu/Göçmenlik Mahkemesine bildirmelisiniz. Tebliği, davanız üzerinde yargı yetkisine sahip Göçmenlik Mahkemesine göndermelisiniz. Ayrıca, adresinizi değiştirdikten sonra 10 gün içinde USCIS'e AR-11 Formu, Yabancı Uyruklunun Adres Değişikliği Kartı veya imzalı ve tarihli bir mektupla tebliğde bulunmalısınız.

Form I-589 Talimatı 01.03.23 Sayfa 11 / 13

II. İltica Görüşmesi Süreci

Göçmenlik Mahkemesinde veya Göçmenlik Temyiz Kurulu huzurunda bir davanız yoksa, USCIS İltica Ofisi tarafından planlanmış bir görüşmenin saati, tarihi ve yeri (adresi) size bildirilecektir.

USCIS, iltica görüşmesine girerken I-589 Formunun bir nüshasını yanınızda getirmenizi tavsiye etmektedir. Bir iltica memuru sizinle yemin altında görüşme yapacak ve talebinizle ilgili bir karar verecektir. Çoğu durumda, görüşmenizden sonraki bir tarihe kadar davanızla ilgili karar size bildirilmeyecektir.

Görüşmeniz sırasında ABD Hükümeti'nin masraflarını karşılamayacağı yasal temsil hakkına sahipsiniz. (Bkz. **Madde IV, Avukat Tutma Hakkı**.) Ayrıca, sizin adınıza ifade vermek üzere görüşmeye yanınızda tanık getirebilirsiniz.

Akıcı bir İngilizce ile iltica görüşmesine devam edemiyorsanız, masraflarını USCIS'in karşılamadığı hem İngilizce hem de akıcı olarak konuştuğunuz bir dili bilen yetkin bir tercüman sağlamalısınız.

Tercümanınız en az 18 yaşında olmalıdır. Aşağıdaki kişiler tercümanınız olarak görev yapamaz: avukatınız veya resmi temsilciniz, görüşmede sizin adınıza ifade veren bir tanık veya ülkenizin bir temsilcisi veya çalışanı. Kaliteli bir tercümanlık talebiniz için çok önemli olabilir. Bu yardım, görüşme öncesinde masrafları size ait olmak üzere tarafınızdan sağlanmalıdır.

Geçerli bir neden olmaksızın görüşmenize yetkin bir tercüman getirmemeniz, görüşmeye mazeretsiz olarak katılmamanız olarak değerlendirilebilir. Görüşmeye mazeretsiz olarak katılmamanız, istihdam izni almanızı engelleyebilir ve iltica başvurunuz reddedilebilir ya da doğrudan Göçmenlik Mahkemesine sevk edilebilir.

Sağırsanız veya işitme güçlüğü çekiyorsanız ve kendi dilinizde bir işaret dili tercümanına ihtiyacınız varsa, size bir tercüman sağlanacaktır. İltica görüşmeniz için bir tebliğ alır almaz, davanız üzerinde yargı yetkisi olan İltica Ofisi ile iletişime geçerek kendi dilinizde bir işaret dili tercümanına ihtiyaç duyacağınızı bildirin, böylece gerekli düzenlemeler önceden yapılabilir.

Varsa, görüşmenize pasaport(lar), diğer seyahat veya kimlik belgeleri veya I-94 Formu, Giriş/Çıkış Kaydı dahil olmak üzere bir tür kimlik belgesi getirmelisiniz. Başvurunuzla birlikte sunmadığınız, talebinizi belgelendiren ek belgeleri görüşmeye getirebilirsiniz.

İltica başvurunuza aile üyeleriniz de dahilse, onların da görüşmeye katılmaları ve sahip oldukları kimlik veya seyahat belgelerini getirmeleri gerekir.

III. Başvurunuz Beklemedeyken Durumunuz

Davanız beklemede olduğu sürece Birleşik Devletler'de kalmanıza izin verilecektir. İltica görüşmenizden sonra, size iltica hakkı verilmemişse ve INA'nın 237. bölümü, 8 U.S.C. 1227 uyarınca sınır dışı edilebilir veya INA'nın 212. bölümü, 8 U.S.C. 1182 uyarınca kabul edilemez görünüyorsanız, iltica ofisi, başvurunuzu, uygun suçlama belgesiyle birlikte, sınır dışı etme işlemlerinde karar verilmesi için Göçmenlik Mahkemesine sevk edecektir.

IV. Amerika Birleşik Devletleri Dışına Seyahat

USCIS'ten I-131 Formu, Seyahat Belgesi Başvurusu kullanarak ön izin almadan Birleşik Devletler'i terk ederseniz, başvurunuzu terk ettiğinizi varsayacağız. Ön izin alır ve zulüm gördüğünüzü iddia ettiğiniz ülkeye geri dönerseniz, geri dönüşünüz için zorlayıcı nedenler olduğunu gösteremediğiniz sürece, iltica başvurunuzdan vazgeçtiğinizi varsayacağız.

NOT: Ön izin için başvuru süreci kişisel durumunuza bağlı olarak değişir. Başvuru talimatı için yerel USCIS Bölge Ofisine danışmak üzere USCIS web sitesindeki InfoPass'i kullanın. Ön izin hakkında daha fazla bilgiye, www.uscis.gov adresindeki USCIS web sitesinden ulasabilirsiniz.

V. Başvurunuz Beklemedeyken İstihdam İzni

İltica başvurunuz kabul edilirse size çalışma izni verilecektir.

Sadece iltica başvurusunda bulunmak, size çalışma izni hakkı vermez. İltica başvurunuz beklemedeyse ve başvurunuzun USCIS veya Göçmenlik Mahkemesi tarafından kabul edilmesinin üzerinden 150 gün geçmişse çalışma izni talep edebilirsiniz. (Bkz. 8 CFR bölüm 208.7(a)(1) ve 1208.7(a)(1)). İltica başvurunuzun işleme alınmasında talep ettiğiniz veya neden olduğunuz herhangi bir gecikme 150 günlük sürenin bir parçası olarak sayılmayacaktır.

Eksiksiz bir iltica başvurusu yaptığınız tarihten itibaren 180 gün içinde iltica başvurunuz reddedilmediyse, USCIS'e I-765 Formu, İstihdam İzni Başvurusu yaparak çalışma izni alabilirsiniz. Bu başvurudaki talimatı takip edin ve talimatta belirtildiği gibi beklemede olan bir iltica başvurunuz olduğuna dair kanıtı bir nüshasıyla birlikte gönderin.

Başvurunuza dahil edilmesini istediğiniz ve aynı zamanda çalışma izni isteyen her aile üyesi, ayrı bir I-765 Formu sunmalıdır.

I-765 Formunun nüshalarını **1-800-375-5283** numaralı telefondan USCIS İletişim Merkezini arayarak veya <u>www.uscis.gov</u> adresindeki USCIS web sitesinden temin edebilirsiniz.

Form I-589 Talimatı 01.03.23 Sayfa 12 / 13

DHS Gizlilik Bildirimi

YETKİLER: Bu başvuruda talep edilen bilgiler ve ilgili kanıtlar, Göçmenlik ve Vatandaşlık Yasası'nın 208 ve 241(b)(3) bölümleri uyarınca toplanmaktadır.

AMAÇ: Bu formda talep edilen bilgilerin sağlanmasının birincil amacı, Amerika Birleşik Devletleri'nde iltica ve sınır dışı edilmenin durdurulması için uygunluğu belirlemektir. Bu bilgiler ayrıca İşkenceye Karşı Sözleşme kapsamında sınır dışı edilmenin ertelenmesi başvurusunda bulunmak için de kullanılabilir.

AÇİKLAMA: Sağladığınız bilgiler gönüllülük esasına dayanmaktadır. Ancak, istenen bilgileri ve istenen kanıtları sağlamamanız nihai kararı geciktirebilir veya yardım talebinizin reddedilmesine neden olabilir.

RUTİN KULLANIMLAR: DHS, bu yardım başvurusunda sağladığınız bilgileri diğer federal, eyalet, yerel ve yabancı devlet kurumları ve yetkili kuruluşlarla paylaşabilir. DHS, www.dhs.gov/privacy adresinde bulabileceğiniz ilgili yayınlanmış kayıt sistemi bildirimlerinde [DHS/USCIS-001 - Yabancı Uyruklu Dosyası, Dizin ve Ulusal Dosya Takibi ve DHS/USCIS-010 - İltica Bilgileri ve Ön Tarama] ve EOIR-001, Kayıt Yönetimi Bilgi Sistemi, 69 Fed Reg 26, 179 (11 Mayıs 2004) veya ardıllarında açıklanan onaylı rutin kullanımları izler. DHS ayrıca bilgileri, uygun olduğu şekilde, kolluk kuvvetleri veya ulusal güvenlik amacıyla paylaşabilir.

USCIS Formları ve Bilgileri

USCIS formlarına ve göçmenlikle ilgili bilgilere www.uscis.gov adresindeki USCIS web sitesinden ulaşabilirsiniz. İnternet erişiminiz yoksa, 1-800-375-5283 numaralı telefondan USCIS İletişim Merkezini arayarak USCIS formlarını sipariş edebilirsiniz. (TTY (işitme engelli veya işitme güçlüğü çeken) için şu numarayı arayın: 1-800-767-1833).

İltica ve sınır dışı edilmenin durdurulmasına ilişkin ek bilgiler USCIS'in www.uscis.gov.asylum adresindeki web sitesinde ve EOIR'n www.justice.gov/eoir adresindeki web sitesinde mevcuttur.

Cezalar

Bilerek ve isteyerek önemli bir gerçeği tahrif ederseniz veya gizlerseniz ya da I-589 Formunda sahte bir belge sunarsanız, I-589 Formunuzu reddederiz ve diğer herhangi bir göçmenlik avantajını reddedebiliriz.

Ayrıca, yasaların öngördüğü ağır cezalarla karşı karşıya kalacaksınız ve cezai kovuşturmaya tabi tutulabilirsiniz.

Özel bilgi için, bu talimatların **Bölüm 1. Madde V.'de** yer alan, **Bölüm E'ye** bakınız.

Evrak İşlerini Azaltma Yasası

Bir kurum, geçerli bir OMB kontrol numarası göstermediği sürece bir bilgi toplama faaliyeti yürütemez veya sponsor olamaz ve bir kişinin bir bilgi toplama faaliyetine yanıt vermesi gerekmez. Bu bilgi toplama için kamu raporlama yükünün, talimatı gözden geçirme ve formu doldurup gönderme süresi de dahil olmak üzere yanıt başına 12 saat olduğu tahmin edilmektedir. Bu yük tahmini veya bu yükün azaltılmasına yönelik öneriler de dahil olmak üzere bu bilgi toplamanın diğer yönleriyle ilgili yorumlarınızı aşağıdaki adrese gönderin: U.S. Citizenship and İmmigration Services, Office of Policy & Strategy, Regulatory Coordination Division, 5900 Capital Gateway Drive, Mail Stop #2140, Camp Springs, MD 20588-0009; OMB No. 1516-0067. **Doldurduğunuz I-589 Formunu bu adrese postalamayın**.

I-589 Formu icin Ekler

I-589 Formu, Ek A - Bölüm A.II'yi doldurmak için kullanılır.

I-589 Formu, Ek B - I-589 Formu, Ek B - Bölüm B ve C'yi tamamlamak ve başvurunun diğer bölümleri için ek bilgi sağlamak amacıyla kullanılır.

Form I-589 Talimati 01.03.23 Sayfa 13 / 13